

Ročník 1990

Sbírka zákonů

ČESKÉ A SLOVENSKÉ FEDERATIVNÍ REPUBLIKY

ČESKÉ REPUBLIKY / SLOVENSKÉ REPUBLIKY

Částka 75

Vydána dne 29. října 1990

Cena Kčs 2,20

OBSAH:

444. Zákon Slovenskej národnej rady o zriadení úradov práce
 445. Zákon Slovenskej národnej rady, ktorým sa upravujú podmienky predaja a rozširovania tlače a iných vecí spôsobilých ohroziť mravnosť
 446. Vyhláška federálneho ministerstva vnútra, ktorou sa zrušuje vyhláška federálneho ministerstva vnútra č. 101/1981 Sb., o zadržovaní riadičských príkazů řidičům, kteří nemohou na místě zaplatit pokutu uloženou jim v blokovém řízení za přestupek v silničním provozu
 447. Vyhláška ministerstva školství, mládeže a tělovýchovy České republiky o habilitaci docentů a podmínkách a průběhu jmenování profesorů
 448. Vyhláška Ministerstva školstva, mládeže a športu Slovenskej republiky o habilitácii docentov a vymenúvaní profesorov
 449. Vyhláška Ministerstva školstva, mládeže a športu Slovenskej republiky, ktorou sa upravuje postup a úlohy ústredných orgánov, národných výborov a organizácií pri riadení a plánovaní prípravy mládeže na povolanie v stredných odborných učilištiach a strediskách praktického vyučovania
 450. Sdělení federálního ministerstva zahraničních věcí o sjednání Úmluvy o stejném odměňování pracujících mužů a žen za práci stejné hodnoty (č. 100)
 451. Oznámení federálního ministerstva dopravy o vydání výnosu, kterým se mění a doplňuje výnos o poskytování letecké stravní normy členům posádek civilních letadel trvale vykonávajícím řídicí činnost technickohospodářského charakteru v organizacích v působnosti federálního ministerstva dopravy
 452. Oznámení federálního ministerstva dopravy o vydání výnosu, kterým se mění a doplňuje výnos o poskytování letecké stravní normy členům posádek civilních letadel v organizacích v působnosti federálního ministerstva dopravy
 453. Oznámení federálního ministerstva financí o vydání výnosu Sazebník daně z obratu platný od 1. ledna 1991
 454. Oznámení ministerstva výstavby a stavebnictví České republiky o vydání výnosu, kterým se vydává resortní seznam zaměstnání zařazených pro účely důchodového zabezpečení do I. a II. pracovní kategorie
 455. Oznámení ministerstva výstavby a stavebnictví České republiky o vydání výnosu o poskytování mycích, čistících a dezinfekčních prostředků
-

444

ZÁKON
Slovenskej národnej rady
 z 29. októbra 1990
 o zriadení úradov práce

Slovenská národná rada sa uzniesla na tomto zákone:

§ 1

Základné ustanovenia

(1) Miestnymi orgánmi štátnej správy v oblasti pracovných síl sú okresné úrady práce.

(2) Sídla a územné obvody okresných úradov práce sú totožné so sídlami a územnými obvody okresných národných výborov;¹⁾ na území hlavného mesta Slovenskej republiky Bratislavy pôsobí Úrad práce hlavného mesta Slovenskej republiky Bratislavy a na území Košíc pôsobí Úrad práce mesta Košíc.

(3) Okresné úrady práce, Úrad práce hlavného mesta Slovenskej republiky Bratislavy a Úrad práce mesta Košíc (ďalej len „úrady práce“) riadi Ministerstvo práce a sociálnych vecí Slovenskej republiky (ďalej len „ministerstvo“).

(4) Na čele úradu práce je riaditeľ, ktorého vymenúva a odvoláva minister práce a sociálnych vecí Slovenskej republiky.²⁾

§ 2

Pôsobnosť ministerstva a úradov práce

(1) Pôsobnosť vo veciach pracovných síl, ktorá do nadobudnutia účinnosti tohto zákona patrila podľa osobitných predpisov³⁾ krajským národným výborom, vykonáva ministerstvo.

(2) Pôsobnosť vo veciach pracovných síl, ktorá do nadobudnutia účinnosti tohto zákona patrila podľa osobitných predpisov³⁾ okresným národným výborom, vykonávajú úrady práce.

§ 3

Prechodné a záverečné ustanovenia

Do začatia činnosti úradov práce, najneskôr však do 30. novembra 1990, vykonáva pôsobnosť vo veciach pracovných síl vo svojom územnom obvode okresný národný výbor; do začatia činnosti Úradu práce hlavného mesta Slovenskej republiky Bratislavy a Úradu práce mesta Košíc vykonávajú pôsobnosť vo veciach pracovných síl Národný výbor hlavného mesta Slovenskej republiky Bratislavy, obvodné národné výbory v hlavnom meste Slovenskej republiky Bratislave a Národný výbor mesta Košíc. Začatie činnosti okresného úradu práce, Úradu práce hlavného mesta Slovenskej republiky Bratislavy a Úradu práce mesta Košíc oznámi minister práce a sociálnych vecí Slovenskej republiky rade príslušného okresného národného výboru a rade príslušného krajského národného výboru, rade Národného výboru hlavného mesta Slovenskej republiky Bratislavy a rade Národného výboru mesta Košíc.

§ 4

Tento zákon nadobúda účinnosť dňom vyhlásenia.

F. Mikloško v. r.

V. Mečiar v. r.

¹⁾ Zákon Slovenskej národnej rady č. 130/1970 Zb. o územnom členení Slovenskej socialistickej republiky.

²⁾ § 27 ods. 4 Zákonníka práce.

³⁾ Zákon č. 70/1958 Zb. o úlohách podnikov a národných výborov na úseku starostlivosti o pracovné sily.

§ 26 ods. 1 a § 270b Zákonníka práce.

Vládne nariadenie č. 92/1958 Zb., ktorým sa vykonáva zákon č. 70/1958 Zb. o úlohách podnikov a národných výborov na úseku starostlivosti o pracovné sily v znení nariadenia vlády Československej socialistickej republiky č. 168/1980 Zb.

Nariadenie vlády Slovenskej socialistickej republiky č. 152/1970 Zb. o povinnostiach organizácií a občanov pri zabezpečovaní práce občanom.

Zákon č. 71/1967 Zb. o správnom konaní (správny poriadok).

Vyhláška Federálneho ministerstva práce a sociálnych vecí č. 195/1989 Zb. o zabezpečení pracovníkov pri organizačných zmenách a občanov pred nástupom do zamestnania v znení zákona č. 162/1990 Zb. o poľnohospodárskom družstevníctve a vyhlášky Federálneho ministerstva práce a sociálnych vecí č. 312/1990 Zb., ktorou sa mení a dopĺňa vyhláška č. 195/1989 Zb.

Vyhláška Federálneho ministerstva práce a sociálnych vecí č. 33/1974 Zb. o príspevkoch a náhradách, ktoré sa poskytujú pracovníkom získaným náborom vykonávaným národnými výbormi.

445

ZÁKON

Slovenskej národnej rady

z 29. októbra 1990,

ktorým sa upravujú podmienky predaja a rozširovania tlače
a iných vecí spôsobilých ohroziť mravnosť

Slovenská národná rada sa uzniesla na tomto zákone:

§ 1

(1) Fyzické a právnické osoby¹⁾ môžu predávať a rozširovať tlač a iné veci, ktoré sú spôsobilé ohroziť mravnosť, len za podmienok ustanovených týmto zákonom, ak touto činnosťou nepáchajú trestný čin podľa § 205 Trestného zákona č. 140/1961 Zb. v znení zákona č. 175/1990 Zb.

(2) Tlačou a vecami podľa odseku 1 sa rozumie pre účely tohto zákona periodická tlač²⁾ a neperiodická tlač, audiovizuálne záznamy, vyobrazenia alebo iné predmety, ktoré môžu svojím obsahom a charakterom ohroziť mravnosť alebo vyvolať verejné pohoršenie (ďalej len „veci“).

§ 2

(1) Predaj a rozširovanie vecí sa môže uskutočňovať v osobitných predajniach alebo iných priestoroch na to schválených (ďalej len „schválené priestory“) príslušným orgánom štátnej správy.³⁾

(2) Schválené priestory podľa odseku 1 nesmú byť umiestnené v blízkosti škôl a školských zariadení⁴⁾ a priestorov, v ktorých sa vykonávajú náboženské obrady.

§ 3

Fyzické a právnické osoby musia pri predaji a rozširovaní vecí dodržiavať tieto podmienky:

- a) veci nesmú byť vystavované vo výkladoch a verejne propagované,
- b) predaj a rozširovanie vecí nesmú uskutočňovať osoby mladšie ako 18 rokov,
- c) vstup do schválených priestorov nemožno povoliť osobám mladším ako 18 rokov.

§ 4

Porušenie ustanovenia § 2 a 3 tohto zákona je priestupkom.⁵⁾

§ 5

Tento zákon nadobúda účinnosť dňom vyhlásenia.

F. Mikloško v. r.

V. Mečiar v. r.

¹⁾ § 1 ods. 1 Hospodárskeho zákonníka v znení neskorších predpisov.
Zákon č. 105/1990 Zb. o súkromnom podnikaní občanov.

²⁾ § 3 zákona č. 81/1966 Zb. o periodickej tlači a ostatných hromadných informačných prostriedkoch v znení neskorších predpisov.

³⁾ Zákon č. 105/1990 Zb.

Zákon SNR č. 130/1990 Zb. o niektorých opatreniach súvisiacich s vydaním zákona o súkromnom podnikaní občanov.

⁴⁾ Zákon č. 29/1984 Zb. o systave základných a stredných škôl (školský zákon) v znení neskorších predpisov.

Zákon SNR č. 78/1978 Zb. o školských zariadeniach v znení neskorších predpisov.

⁵⁾ § 2, 6, 11 a § 47 zákona SNR č. 372/1990 Zb. o priestupkoch.

446

VYHLÁŠKA
federálního ministerstva vnitra
ze dne 24. října 1990,
kterou se zrušuje vyhláška federálního ministerstva vnitra
č. 101/1981 Sb., o zadržování řidičských průkazů řidičům,
kteří nemohou na místě zaplatit pokutu uloženou jim v blokovém řízení
za přestupek v silničním provozu

Federální ministerstvo vnitra stanoví v dohodě se zúčastněnými ústředními orgány podle § 16 odst. 1 písm. a) vládního nařízení č. 54/1953 Sb., o provozu na silnicích, ve znění pozdějších předpisů:

§ 1

Zrušuje se vyhláška federálního ministerstva vnitra č. 101/1981 Sb., o zadržování řidičských průka-

zů řidičům, kteří nemohou na místě zaplatit pokutu uloženou jim v blokovém řízení za přestupek v silničním provozu.

§ 2

Tato vyhláška nabývá účinnosti dnem 31. října 1990.

Ministr:

Ing. Langoš v. r.

447

VYHLÁŠKA
ministerstva školství, mládeže a tělovýchovy České republiky
ze dne 29. října 1990,
o habilitaci docentů a podmínkách a průběhu jmenování profesorů

Ministerstvo školství, mládeže a tělovýchovy České republiky stanoví podle § 35 odst. 2 písm. b) zákona č. 172/1990 Sb., o vysokých školách:

ČÁST PRVNÍ
HABILITACE DOCENTŮ

§ 1

Podmínky habilitace

Docentem pro určitý obor se může stát uchazeč, který v habilitačním řízení prokázal pedagogickou a vědeckou nebo uměleckou způsobilost a má pedagogickou praxi.

Habilitační řízení

§ 2

(1) Habilitační řízení se uskutečňuje na fakultě nebo vysoké škole, která se nečlení na fakulty, na které se vyučuje a pěstuje obor, který je předmětem habilitační práce nebo obor příbuzný, která má právo konat habilitační řízení.¹⁾ Obory, ve kterých se koná habilitační řízení, určuje statut fakulty; na vysokých školách, které se nečlení na fakulty, statut vysoké školy. Obory navrhuje vědecká nebo umělecká rada fakulty.

(2) Habilitační řízení se zahajuje předložením habilitační práce děkanovi fakulty. Součástí habilitačního

¹⁾ § 15 odst. 1 písm. f) zákona č. 172/1990 Sb., o vysokých školách.

řízení je obhajoba habilitační práce a habilitační přednáška.

(3) Habilitační prací se rozumí:

- a) písemná práce, která přináší nové vědecké poznatky, nebo
- b) soubor publikovaných vědeckých prací doplněný komentářem, nebo
- c) tiskem vydaná monografie, která přináší nové vědecké poznatky, nebo
- d) umělecké dílo nebo umělecký výkon nebo jejich soubor, kterým je například vynikající veřejná umělecká činnost.

(4) K habilitační práci je uchazeč povinen předložit:

- a) životopis,
- b) doklad o získání vysokoškolského vzdělání a příslušného titulu,
- c) doklady o získání akademicko-vědeckých titulů nebo vědeckých hodností nebo jiné odborné kvalifikace,
- d) přehled o odborné a pedagogické činnosti a příslušné doklady o ní,
- e) seznam vědeckých, odborných nebo uměleckých prací, učebnic a učebních textů nebo uměleckých děl nebo doklady o uměleckých výkonech,
- f) výsledky řešení úspěšně oponovaných výzkumných úkolů nebo objevy a významné vynálezy a projekty,
- g) výsledky při výchově vědeckých nebo uměleckých pracovníků.

(5) Výjimku z ustanovení odstavce 4 písm. b) může stanovit umělecká rada fakulty, výjimku z ustanovení odstavce 4 písm. c) vědecká nebo umělecká rada fakulty (dále jen „vědecká rada fakulty“).

(6) Děkan fakulty habilitační práci s připojenými doklady vrátí uchazeči, jestliže

- a) nepředloží všechny stanovené doklady, nebo
- b) jde o obor, ve kterém se na fakultě nebo na vysoké škole, která se nečlení na fakulty, nekoná habilitační řízení.

(7) V případě, že jsou splněny podmínky stanovené v odstavcích 3 a 4, předloží děkan fakulty habilitační práci k posouzení nejméně tříčlenné habilitační komisi.

§ 3

(1) Habilitační komisi zřizuje děkan fakulty po schválení vědeckou radou fakulty. Členy habilitační komise musí být profesori nebo docenti téhož nebo příbuzného oboru nebo významní odborníci. Pouze dva členové habilitační komise mohou být z fakulty nebo z vysoké školy, která se nečlení na fakulty, na níž bylo habilitační řízení zahájeno. Předseda komise musí být profesorem.

(2) Habilitační komise určí k vypracování oponentských posudků dva oponenty habilitační práce z členů komise nebo dalších významných odborníků schopných posoudit habilitační práci v daném oboru. Pouze jeden oponent může být z fakulty nebo z vysoké školy, která se nečlení na fakulty, na níž bylo habilitační řízení zahájeno.

(3) Habilitační komise posoudí předložené doklady, pedagogickou praxi, pedagogickou a vědeckou nebo uměleckou způsobilost a na základě oponentských posudků zhodnotí habilitační práci a navrhne vědecké radě fakulty

- a) ukončit habilitační řízení s uvedením důvodů, nebo
- b) připustit uchazeče k habilitační přednášce a k obhajobě habilitační práce.

§ 4

(1) Uchazeč prokazuje svoji pedagogickou způsobilost v daném oboru též habilitační přednáškou. Habilitační přednáška je veřejná a koná se před habilitační komisí a vědeckou radou fakulty, která určí její zaměření a délku.

(2) Úroveň habilitační přednášky zhodnotí tři pověřeni členové vědecké rady fakulty.

§ 5

Obhajoba habilitační práce se koná před vědeckou radou fakulty, habilitační komisí a oponenty; není omezena pouze tématem habilitační práce, ale má charakter vědecké rozpravy s uchazečem, týkající se oboru habilitace. Obhajoba habilitační práce je veřejná.

§ 6

Jmenování docentem

(1) Vědecká rada fakulty na základě hodnocení habilitační komise, oponentských posudků habilitační práce, hodnocení habilitační přednášky, výsledku obhajoby habilitační práce rozhodne

- a) o ukončení habilitačního řízení, které oznámí spolu s jeho odůvodněním děkanovi fakulty, nebo
- b) o postoupení návrhu na jmenování docentem s určením oboru, pro který má být uchazeč jmenován, děkanovi fakulty.

(2) O ukončení habilitačního řízení může rozhodnout vědecká rada fakulty i před konáním habilitační přednášky a obhajobou habilitační práce na základě návrhu habilitační komise podle § 3 odst. 3 písm. a).

(3) Děkan fakulty oznámí uchazeči ukončení habilitačního řízení spolu s jeho odůvodněním podle odstavce 1 písm. a) a odstavce 2.

(4) Děkan fakulty předloží návrh na jmenování docentem podle odstavce 1 písm. b) rektorovi vysoké školy. Na vysokých školách, které se nečlení na fakul-

ty, předloží návrh na jmenování docentem podle odstavce 1 písm. b) rektorovi vysoké školy vědecká rada vysoké školy.

(5) Jmenovací dekret předává jmenovanému rektor vysoké školy; obsahuje jméno a příjmení jmenovaného, obor, pro který byl jmenován, vysokou školu a fakultu, na niž se uskutečnilo habilitační řízení, název habilitační práce, jméno a příjmení předsedy a členů habilitační komise a oponentů a datum účinnosti jmenování.

(6) Vysoká škola oznámí ministerstvu školství, mládeže a tělovýchovy České republiky (dále jen „ministerstvo“) rodné číslo, tituly nově jmenovaného docenta a údaje podle odstavce 5.

ČÁST DRUHÁ JMENOVÁNÍ PROFESORŮ

§ 7

Podmínky jmenování profesorem

Profesorem pro určitý obor se může stát uchazeč, který se úspěšně habilitoval na základě habilitační práce podle této vyhlášky nebo podle dřívějších předpisů²⁾ upravujících habilitační řízení, pokud součástí habilitačního řízení bylo předložení habilitační práce, je významnou osobností ve svém oboru a je autorem významných vědeckých, odborných nebo uměleckých prací nebo uměleckých děl nebo uměleckých výkonů a je úspěšný při výchově vědeckých nebo uměleckých pracovníků.

Průběh jmenovacího řízení

§ 8

(1) Řízení ke jmenování profesorem se zahajuje na základě žádosti uchazeče nebo návrhu rektora vysoké školy nebo děkana fakulty nebo vědecké rady fakulty nebo vědecké nebo umělecké rady vysoké školy.

(2) Řízení ke jmenování profesorem se uskutečňuje na fakultě nebo vysoké škole, která se nečlení na fakulty, na které se vyučuje a pěstuje obor, který je předmětem jmenovacího řízení nebo obor příbuzný a která má právo konat řízení ke jmenování profesorů.¹⁾ Obo-

ry, ve kterých se koná jmenovací řízení, určuje statut fakulty; na vysokých školách, které se nečlení na fakulty, statut vysoké školy. Obory navrhuje vědecká rada fakulty.

(3) Žádost nebo návrh na jmenování profesorem se podává děkanovi fakulty. V žádosti nebo návrhu musí být uveden obor, pro který má být uchazeč jmenován.

(4) K žádosti nebo návrhu se přikládají doklady uvedené v § 2 odst. 4 písm. a), b), d), f) a g) a dále:

- a) seznam vědeckých, odborných nebo uměleckých prací doplněný jejich zahraničním ohlasem, seznam učebnic a učebních textů nebo uměleckých děl nebo doklady o uměleckých výkonech,
- b) nejvýznamnější vědecké, odborné nebo umělecké práce, učebnice, učební texty, doklady o uměleckých dílech nebo doklady o uměleckých výkonech,
- c) doklad o habilitaci.

(5) Děkan fakulty žádost nebo návrh na jmenování profesorem s připojenými doklady vrátí uchazeči nebo navrhovateli, jestliže:

- a) uchazeč nepředloží všechny stanovené doklady, nebo
- b) jde o obor, ve kterém se na fakultě nebo na vysoké škole, která se nečlení na fakulty, nekoná jmenovací řízení.

(6) V případě, že jsou splněny podmínky stanovené v odstavcích 2 a 4, předloží děkan fakulty žádost nebo návrh na jmenování profesorem k posouzení nejméně tříčlenné komisi.

§ 9

(1) Komisi k posouzení žádosti nebo návrhu na jmenování profesorem zřizuje děkan fakulty po schválení vědeckou radou fakulty. Členy komise musí být profesori téhož nebo příbuzného oboru nebo významní odborníci. Pouze dva členové komise mohou být z fakulty nebo z vysoké školy, která se nečlení na fakulty, na niž bylo jmenovací řízení zahájeno. Předseda komise musí být profesorem.

(2) Komise určí k vypracování oponentských po-

²⁾ Nařízení č. 19/1888 ř. z. o habilitaci soukromých docentů na univerzitách.

§ 26 odst. 4 zákona č. 58/1950 Sb., ve znění zákona č. 46/1956 Sb.

Směrnice o habilitačním a konkursním řízení na vysokých školách ze dne 10. 1. 1957 č. j. 79 889/56-D/1 (Věstník MŠK, r. 1957, seš. 3, str. 33), s výjimkou čl. 30.

Směrnice o habilitačním a konkursním řízení na vysokých školách ze dne 8. 8. 1958 č. j. 35 975/58-III/1 (Věstník MŠK, r. 1958, seš. 23 a 24, str. 244), ve znění směrnic ze dne 8. 3. 1962 č. j. 11 014/62 - L (Věstník MŠK, r. 1962, seš. 9, str. 101), s výjimkou čl. 1 odst. 2.

Zákon č. 19/1966 Sb., o vysokých školách, ve znění zákona č. 163/1969 Sb., s výjimkou § 55a odst. 1 písm. e).

Vyhláška MŠK č. 28/1966 Sb., kterou se vydávají předpisy o habilitačním a jmenovacím řízení a o obsazování volných pracovních míst učitelů vysokých škol, s výjimkou § 28.

sudků tři oponenty z členů komise nebo dalších významných odborníků schopných posoudit nejvýznamnější vědecké, odborné nebo umělecké a pedagogické práce uchazeče v daném oboru. Pouze jeden oponent může být z fakulty nebo z vysoké školy, která se nečlení na fakulty, na níž bylo jmenovací řízení zahájeno.

(3) Součástí jmenovacího řízení je veřejná přednáška, v níž uchazeč zejména prezentuje své koncepte vědecké nebo umělecké práce a výuky v daném oboru. Přednáška je veřejná a koná se před komisí a vědeckou radou fakulty. Úroveň přednášky zhodnotí pověřeni členové vědecké rady fakulty.

(4) Komise zhodnotí na základě předložených dokladů, oponentských posudků a přednášky dosavadní vědeckou nebo uměleckou a pedagogickou činnost uchazeče.

§ 10

(1) Vědecká rada fakulty, za přítomnosti členů komise a oponentů, na základě hodnocení komise, oponentských posudků, popřípadě hodnocení přednášky rozhodne

- a) o ukončení řízení ke jmenování profesorem, které oznámí spolu s jeho odůvodněním děkanovi fakulty, nebo
- b) o postoupení návrhu ke jmenování profesorem s určením oboru, pro který má být uchazeč jmenován, děkanovi fakulty.

(2) Děkan fakulty oznámí uchazeči ukončení řízení ke jmenování profesorem spolu s jeho odůvodněním v případě rozhodnutí vědecké rady fakulty podle odstavce 1 písm. a).

(3) Děkan fakulty předloží návrh na jmenování profesorem spolu se stanovenými doklady podle § 8 odst. 4, hodnocením komise, oponentskými posudky a stanoviskem vědecké rady fakulty prostřednictvím rektora vysoké školy vědecké radě vysoké školy.

(4) Vědecká rada vysoké školy za přítomnosti zástupce komise projedná a posoudí návrh na jmenování profesorem a rozhodne

- a) o ukončení řízení ke jmenování profesorem a návrh spolu s předloženými doklady a odůvodněním rozhodnutí vrátí děkanovi, který s ním seznámí uchazeče, nebo
- b) návrh předložit prostřednictvím rektora ministro-

vi školství, mládeže a tělovýchovy České republiky k dalšímu postupu.³⁾

(5) K návrhu na jmenování profesorem se vedle jména a příjmení připojí:

- a) tituly, rodné číslo, trvalé bydliště,
- b) stručný životopis a zhodnocení dosavadní vědecké nebo umělecké a pedagogické činnosti,
- c) seznam prací uvedených v § 8 odst. 4 písm. a),
- d) doklad o habilitaci,
- e) návrh oboru, pro který má být uchazeč jmenován.

ČÁST TŘETÍ SPOLEČNÁ, PŘECHODNÁ A ZÁVĚREČNÁ USTANOVENÍ

§ 11

Uchazeč může svůj nesouhlas s průběhem habilitačního nebo jmenovacího řízení z hlediska procesního vyjádřit námitkami vznesenými akademickému senátu fakulty, na vysokých školách, které se nečlení na fakulty, akademickému senátu vysoké školy. Tento orgán vyřídí námitky do 30 dnů po jejich obdržení.

§ 12

Vědecká rada fakulty a vědecká rada vysoké školy rozhoduje podle pravidel jednání vědecké rady fakulty a vědecké rady vysoké školy, která jsou podle § 28 a 29 zákona č. 172/1990 Sb., o vysokých školách, stanovena ve statutu fakulty a statutu vysoké školy.

§ 13

(1) Na vysokých školách, které se nečlení na fakulty, plní úkoly děkana fakulty rektor vysoké školy a úkoly vědecké nebo umělecké rady fakulty vědecká nebo umělecká rada vysoké školy.

(2) Podmínkou získání titulu „profesor“ u uchazečů, kteří získali vědecko-pedagogický nebo umělecko-pedagogický titul „docent“ podle dřívějších předpisů bez habilitačního řízení, je předcházející habilitace podle této vyhlášky, aniž by byl uchazeč jmenován docentem.

§ 14

Tato vyhláška nabývá účinnosti dnem 1. listopadu 1990.

Ministr:
Vopěnka v. r.

³⁾ § 15 odst. 2 zákona č. 172/1990 Sb.

448

VYHLÁŠKA

Ministerstva školstva, mládeže a športu Slovenskej republiky

zo 17. septembra 1990

o habilitácii docentov a vymenúvaní profesorov

Ministerstvo školstva, mládeže a športu Slovenskej republiky podľa § 35 ods. 2 písm. b) zákona č. 172/1990 Zb. o vysokých školách (ďalej len „zákon“) ustanovuje:

§ 1

Za docenta možno vymenovať¹⁾ učiteľa vysokej školy, vedeckého pracovníka, umeleckého pracovníka, významného vedca alebo odborníka pôsobiaceho mimo vysokej školy (ďalej len „pracovník“) pre odbor, v ktorom pedagogicky, vedecky alebo umelecky pôsobí (ďalej len „odbor“) a ktorý

- a) vykonáva úspešne pedagogickú činnosť na vysokej škole najmä odovzdávaním poznatkov zodpovedajúcich úrovni dosiahnutého stupňa vedeckého poznania prednáškami, vedením seminárov, cvičení, diplomových prác,
- b) vytvoril ucelené vedecké alebo umelecké dielo svojimi vedeckými prácami alebo umeleckými dielami alebo výkonmi a je uznávanou vedeckou alebo umeleckou osobnosťou v odborných alebo umeleckých kruhoch v Českej a Slovenskej Federatívnej Republike,
- c) habilitoval sa na základe habilitačnej práce.²⁾

§ 2

(1) Habilitačné konanie sa začne predložením habilitačnej práce²⁾ dekanovi.

(2) K habilitačnej práci treba pripojiť

- a) písomnú žiadosť,
- b) životopis,
- c) doklad o získaní vysokoškolského vzdelania,
- d) doklad o získaní akademicko-vedeckého titulu alebo vedeckej hodnosti alebo inej vedeckej alebo umeleckej kvalifikácie,
- e) prehľad pedagogickej činnosti a dosiahnutých výsledkov vo výchovno-vzdelávacej činnosti,
- f) zoznam publikovaných vedeckých, odborných

a umeleckých prác, učebníc, učebných textov, prehľad vyriešených vedeckovýskumných úloh, vytvorených projektov, zlepšovacích návrhov, prihlásených objavov a prehľad citácií vedeckých alebo umeleckých prác.

(3) Umelecká rada fakulty môže upustiť od povinnosti predložiť doklad o získaní vysokoškolského vzdelania. Vedecká rada fakulty alebo umelecká rada fakulty (ďalej len „vedecká rada fakulty“) môže upustiť od povinnosti predložiť doklad o získaní akademicko-vedeckého titulu alebo vedeckej hodnosti alebo inej vedeckej alebo umeleckej kvalifikácie.

(4) Habilitačnou prácou je monotematická práca alebo práca zostavená zo súboru publikovaných prác, v umeleckých odboroch umelecké dielo alebo umelecký výkon alebo ich súbor.

(5) Dekan vráti habilitačnú prácu s pripojenými dokladmi pracovníkovi, ak nepredložil všetky požadované doklady alebo ak ide o odbor, v ktorom sa na fakulte habilitácia neuskutočňuje.

(6) Habilitácia sa uskutočňuje na tej fakulte alebo vysokej škole, ak sa vysoká škola nečlení na fakulty, na ktorej sa v odbore vyučuje a na ktorej v odbore alebo príbuznom odbore pôsobí aspoň jeden profesor a ktorá má právo habilitácie.³⁾

(7) Dekan so súhlasom vedeckej rady fakulty určí troch oponentov habilitačnej práce a vmenuje trojčlennú habilitačnú komisiu z odborníkov odboru alebo príbuzného odboru, ak v odbore nepôsobí žiadny profesor alebo docent. Aspoň jeden oponent a predseda habilitačnej komisie musí byť profesor a ďalší dvaja oponenti a členovia habilitačnej komisie najmenej docenti alebo významní odborníci pôsobiaci mimo vysokej školy. Z vysokej školy, na ktorej sa uskutočňuje habilitácia, môže byť iba jeden oponent a jeden člen habilitačnej komisie.

(8) Pracovník preukazuje svoju pedagogickú spôsobilosť habilitačnou prednáškou. Habilitačná prednáška sa koná pred habilitačnou komisiou a vedeckou radou fakulty, ktorá určí jej zameranie a dĺžku. Habilitačná prednáška je verejná.

¹⁾ § 13 ods. 2 zákona.

²⁾ § 27 ods. 4 zákona.

³⁾ § 15 ods. 1 písm. f) zákona.

(9) Dekan uverejní termín, čas a miesto konania habilitačnej prednášky, meno, priezvisko a pracovisko pracovníka a tému prednášky najneskôr štrnásť dní pred obhajobou habilitačnej práce aspoň v jednom hromadnom oznamovacom prostriedku.

(10) Ak sa habilitačné konanie uskutočňuje na inej fakulte než na tej, na ktorej pracovník pedagogicky pôsobí, k prerokovaniu návrhu vo vedeckej rade fakulty sa prizve aj zástupca tejto fakulty.

(11) Habilitačná komisia na základe pripojených dokladov, oponentských posudkov, odborného posúdenia úrovne prednesenej habilitačnej prednášky a výsledku obhajoby habilitačnej práce celkove zhodnotí úroveň pedagogickej, vedeckej alebo umeleckej a publikačnej činnosti pracovníka. Návrh predloží vedeckej rade fakulty predseda alebo člen habilitačnej komisie, ktorý je profesor. Svojou odbornou autoritou preberá zodpovednosť za požadovanú pedagogickú, vedeckú alebo umeleckú úroveň pracovníka.

§ 3

(1) Vedecká rada fakulty na základe návrhu habilitačnej komisie, oponentských posudkov habilitačnej práce, hodnotenia úrovne prednesenej habilitačnej prednášky a výsledku obhajoby habilitačnej práce rozhodne

- a) o predložení návrhu na vymenovanie za docenta, ak bol pracovník pri habilitácii úspešný; návrh na vymenovanie so stanoviskom vedeckej rady fakulty predloží rektorovi dekan alebo
- b) o zastavení habilitačného konania, ak pracovník nebol úspešný; toto rozhodnutie s odôvodnením oznámi dekan pracovníkovi.

(2) Dekrét obsahuje meno a priezvisko pracovníka, odbor, pre ktorý bol vymenovaný, fakultu a vysokú školu, na ktorej sa uskutočnila habilitácia, názov habilitačnej práce, meno a priezvisko predsedu habilitačnej komisie a dátum účinnosti vymenovania. Dekrét o vymenovaní za docenta opečiatkovaný okrúhrou pečiatkou so štátnym znakom Slovenskej republiky⁴⁾ podpisuje rektor.

(3) Vysoká škola oznámi Ministerstvu školstva, mládeže a športu Slovenskej republiky meno, priezvisko, tituly, dátum narodenia a všetky ostatné údaje novovymenovaného docenta uvedené v odseku 2.

§ 4

Za profesora možno vymenovať pracovníka pre

odbor, v ktorom pedagogicky, vedecky alebo umelecky pôsobí len po predchádzajúcej habilitácii²⁾ a ktorý

- a) vykonáva úspešne pedagogickú činnosť na vysokej škole najmä odovzdávaním poznatkov zodpovedajúcich úrovni dosiahnutého stupňa vedeckého poznania prednáškami, vedením seminárov, diplomových prác,
- b) je uznávanou vedeckou alebo umeleckou osobnosťou v Českej a Slovenskej Federatívnej Republike i v zahraničí, jeho vedecké práce alebo umelecké výkony sú uznávané aj v zahraničí a ktorý ovplyvnil vývoj odboru vytvorením vedeckej alebo umeleckej školy alebo originálnej, všeobecne uznávanej skupiny.

§ 5

(1) Konanie na vymenovanie profesorov³⁾ (ďalej len „vymenúvacie konanie“) sa začína na návrh pracovníka alebo na návrh vedúceho pracoviska vysokej školy, dekana alebo rektora.

(2) Ak bol na miesto profesora vypísaný konkurz, rektor podá návrh na začatie vymenúvacieho konania na pracovníka, ktorý sa v konkurze umiestnil na prvom mieste.

(3) K návrhu na začatie vymenúvacieho konania treba pripojiť

- a) životopis,
- b) doklad o získaní vysokoškolského vzdelania,
- c) doklad o získaní akademicko-vedeckého titulu alebo vedeckej hodnosti alebo inej vedeckej alebo umeleckej kvalifikácie, doklad o habilitácii,
- d) prehľad pedagogickej činnosti a dosiahnutých výsledkov vo výchovno-vzdelávacej činnosti,
- e) zoznam publikovaných vedeckých, odborných, umeleckých prác, učebníc, učebných textov, vyriešených vedeckovýskumných úloh, vytvorených projektov, zlepšovacích návrhov, prihlásených objavov, prehľad citácií vedeckých alebo umeleckých prác,
- f) najvýznamnejšie vedecké, odborné, umelecké práce, učebnice, učebné texty, doklady o umeleckých dielach alebo výkonoch.

(4) Dekan vráti návrh na vymenovanie za profesora navrhovateľovi, ak nepredložil všetky požadované doklady alebo ak ide o odbor, v ktorom sa na fakulte alebo vysokej škole, ak sa vysoká škola nečlení na fakulty, neuskutočňuje vymenúvacie konanie.

(5) Súčasťou vymenúvacieho konania je verejná inauguračná prednáška pracovníka. V nej pracovník

⁴⁾ § 1 ods. 2 zákona SNR č. 51/1990 Zb. o používaní štátneho znaku, štátnej vlajky, štátnej pečate a štátnej hymny Slovenskej republiky.

§ 2 ods. 1 písm. c) vyhlášky Ministerstva vnútra Slovenskej republiky č. 253/1990 Zb., ktorou sa vykonáva zákon SNR o používaní štátneho znaku, štátnej vlajky, štátnej pečate a štátnej hymny Slovenskej republiky.

vednej alebo umeleckej disciplíny a osobný pohľad na jej súčasný stav a perspektívy. Dekan uverejní termín, čas a miesto konania inauguračnej prednášky, meno, priezvisko a pracovisko pracovníka a tému prednášky najneskôr štrnásť dní pred jej uskutočnením aspoň v jednom hromadnom oznamovacom prostriedku.

(6) Vymenúvacie konanie sa uskutočňuje na tej fakulte alebo vysokej škole, ak sa vysoká škola nečlení na fakulty, na ktorej sa v odbore vyučuje a na ktorej v odbore alebo príbuznom odbore pôsobí aspoň jeden profesor a ktorá má právo uskutočňovať vymenúvacie konanie³⁾.

(7) Dekan so súhlasom vedeckej rady fakulty vymenuje troj až päťčlennú komisiu a určí troch oponentov z profesorov alebo významných vedeckých pracovníkov z odboru alebo príbuzného odboru, ak v odbore nepôsobí žiadny profesor. Najmenej jeden člen komisie musí byť z tej fakulty alebo vysokej školy, ak sa vysoká škola nečlení na fakulty, na ktorej sa uskutočňuje vymenúvacie konanie, najmenej jeden člen z inej vysokej školy a jeden člen z vedeckej inštitúcie, a to aj zo zahraničia. Z fakulty alebo vysokej školy, ak sa vysoká škola nečlení na fakulty, na ktorej sa uskutočňuje vymenúvacie konanie, môže byť iba jeden oponent.

(8) Komisia na základe pripojených dokladov, oponentských posudkov a posúdenia úrovne prednesenej inauguračnej prednášky celkove zhodnotí úroveň pedagogickej, vedeckej alebo umeleckej a publikačnej činnosti pracovníka a hodnotenie predloží dekanovi. Návrh na vymenovanie za profesora s hodnotením komisie, oponentskými posudkami a pripojenými dokladmi predloží dekan na najbližšie rokovanie vedeckej rady fakulty.

(9) Ak sa vymenúvacie konanie uskutočňuje na inej fakulte než na tej, na ktorej pracovník pedagogicky pôsobí, prizve sa k prerokovaniu návrhu pred vedeckou radou fakulty aj zástupca tejto fakulty.

§ 6

(1) Vedecká rada fakulty za prítomnosti členov komisie a oponentov na základe hodnotenia komisie, oponentských posudkov a zhodnotenia verejnej inauguračnej prednášky pracovníka rozhodne

- a) o predložení návrhu na vymenovanie za profesora, ak bol pracovník úspešný; návrh na vymenovanie so stanoviskom vedeckej rady fakulty a požadovnými dokladmi predloží vedeckej rade vysokej školy alebo umeleckej rade vysokej školy (ďalej len „vedecká rada vysokej školy“) prostredníctvom rektora dekan,
- b) o zastavení vymenúvacieho konania, ak pracovník nebol úspešný; toto rozhodnutie s odôvodnením oznámi dekan pracovníkovi.

(2) Ak vedecká rada vysokej školy návrh na vymenovanie za profesora schváli, rektor ho predloží spolu s dokladmi o predchádzajúcom priebehu vymenúvacieho konania, okrem dokladov podľa § 5 ods. 3 písm. f) ministrovi školstva, mládeže a športu Slovenskej republiky na ďalšie konanie.⁵⁾ Ak vedecká rada vysokej školy návrh neschváli, rektor jej rozhodnutie oznámi pracovníkovi.

§ 7

Vedecká rada fakulty a vedecká rada vysokej školy rozhodujú v otázkach habilitácie docentov a vymenúvania profesorov tajným hlasovaním.

§ 8

Podmienkou získania titulu „profesor“ u pracovníkov, ktorí získali vedecko-pedagogický alebo umelecko-pedagogický titul „docent“ podľa skorších predpisov bez habilitácie, je úspešné ukončenie habilitačného konania podľa tejto vyhlášky. Pracovníkovi sa nevydá dekrét o vymenovaní za docenta, ale doklad o úspešnej habilitácii podpísaný dekanom.

§ 9

Na vysokých školách, ktoré sa nečlenia na fakulty, plní úlohy dekana podľa tejto vyhlášky rektor a úlohy vedeckej rady fakulty vedecká rada vysokej školy. Dekan samostatnej pedagogickej fakulty⁶⁾ plní podľa tejto vyhlášky súčasne úlohy rektora a vedecká rada fakulty úlohy vedeckej rady vysokej školy.

§ 10

Táto vyhláška nadobúda účinnosť 1. novembrom 1990.

Minister:
Pišút v. r.

⁵⁾ § 15 ods. 2 zákona.

⁶⁾ § 42 ods. 2 zákona.

449

V Y H L Á Š K A

Ministerstva školstva, mládeže a športu Slovenskej republiky

z 10. októbra 1990,

ktorou sa upravuje postup a úlohy ústredných orgánov, národných výborov a organizácií pri riadení a plánovaní prípravy mládeže na povolanie v stredných odborných učilištiach a strediskách praktického vyučovania

Ministerstvo školstva, mládeže a športu Slovenskej republiky podľa § 11 ods. 4 zákona č. 29/1984 Zb. o sústave základných a stredných škôl (školský zákon) v znení zákona č. 171/1990 Zb. a § 14 ods. 2 písm. a) zákona Slovenskej národnej rady č. 79/1978 Zb. o štátnej správe v školstve v znení neskorších predpisov (úplne znenie č. 50/1984 Zb.) ustanovuje:

§ 1

Postup pri zriaďovaní stredného odborného učilišťa a strediska praktického vyučovania

(1) Ústredný orgán štátnej správy, zväz družstiev (ďalej len „ústredný orgán“), národný výbor alebo štátna akciová spoločnosť, štátny podnik, prípadne jednotné roľnícke družstvo alebo iné družstvo (ďalej len „družstvo“) zriaďujú stredné odborné učilište (ďalej len „učilište“) a stredisko praktického vyučovania (ďalej len „stredisko“) po ich zaradení do siete 1) učilíšť a zoznamu stredísk.

(2) Návrh na zaradenie učilišťa do siete alebo strediska do zoznamu obsahuje

- názov a adresu jeho sídla,
- zoznam študijných a učebných odborov, v ktorých sa bude v učilišti alebo stredisku mládež pripravovať na povolanie,
- predpokladané počty prijímaných žiakov podľa jednotlivých študijných a učebných odborov na obdobie piatich rokov,
- organizačné začlenenie alebo postavenie učilišťa alebo strediska,
- organizačné usporiadanie učilišťa alebo strediska,
- priestorové a technické zabezpečenie učilišťa alebo strediska,
- personálne zabezpečenie prevádzky učilišťa alebo strediska.

(3) Návrh na zaradenie strediska do zoznamu možno predložiť len vtedy, ak je zabezpečené teoretické vyučovanie žiakov v učilišti.

(4) Návrh na úpravu siete učilíšť alebo zoznamu stredísk predkladá ústredný orgán a národný výbor

v rámci svojej pôsobnosti a štátna akciová spoločnosť Ministerstvu školstva, mládeže a športu Slovenskej republiky (ďalej len „ministerstvo“) pre nasledujúci školský rok do 31. októbra.

(5) Návrh na vyradenie učilišťa zo siete a strediska zo zoznamu obsahuje:

- dôvod vyradenia zo siete a zoznamu,
- organizáciu, ktorá zabezpečí ďalšiu prípravu v študijných a učebných odboroch pre žiakov, ktorí sa pripravovali v doterajšom učilišti alebo stredisku.

(6) Pri návrhu na zmenu postavenia učilišťa alebo strediska a jeho zriaďovateľa sa postupuje podľa odseku 2 písm. d), e), f) a g); návrh ďalej obsahuje:

- dôvod zmeny,
- vyjadrenie riaditeľa učilišťa alebo vedúceho strediska, pedagogického kolektívu a odborových organizácií učilišťa alebo strediska k navrhutej zmene.

(7) Návrhy na zmenu podľa odseku 6 predkladá štátny podnik, štátna organizácia, družstvo alebo učilište príslušnému ústrednému orgánu alebo národnému výboru pre nasledujúci školský rok do 30. septembra, ktorý tento návrh so svojím vyjadrením predkladá ministerstvu podľa odseku 4. Štátna akciová spoločnosť predkladá návrh priamo ministerstvu.

§ 2

Úlohy ústredných orgánov a národných výborov

(1) Ústredný orgán, ktorý plní funkciu orgánu hospodárskeho riadenia voči štátnemu podniku, štátnej organizácii alebo družstvu, riadi a plánuje prípravu mládeže na povolanie v učilištiach a v strediskách, pri-
tom

- podieľa sa na koncepcii prípravy mládeže na povolanie,
- predkladá ministerstvu návrhy na zmeny v sústave študijných odborov a učebných odborov,

¹⁾ § 10 ods. 4 zákona č. 29/1984 Zb. o sústave základných a stredných škôl (školský zákon) v znení zákona č. 171/1990 Zb.

- c) podieľa sa na určovaní obsahu teoretickej a praktickej zložky odborného učiva v študijných odboroch a učebných odborov a na tvorbe učebných plánov,
- d) predkladá ministerstvu návrhy na zmeny v sieti učilíšť a v zozname stredísk v rámci svojej pôsobnosti,
- e) navrhuje normatívy vybavenia učilíšť a stredísk pre praktické vyučovanie podľa študijných odborov a učebných odborov,
- f) napomáha vzájomnej spolupráci medzi zriaďovateľmi a učilíšťami, prípadne strediskami,
- g) posudzuje opodstatnenosť návrhov učilíšť a stredísk na zmenu zriaďovateľa.

(2) Národný výbor v súčinnosti s ústrednými orgánmi:

- a) spracúva územnú koncepciu prípravy mládeže na povolanie v spolupráci s organizáciami, pre ktoré sa mládež pripravuje,
- b) predkladá ministerstvu návrhy na zmeny v sieti učilíšť a v zozname stredísk.

(3) Ústredný orgán alebo národný výbor dáva podnet na zriadenie učilišťa alebo strediska štátnym podnikom, štátnou organizáciou alebo družstvom. V zakladacej listine štátneho podniku a štátnej organizácie vymedzí predmet činnosti učilišťa alebo strediska; rovnako sa vymedzí predmet činnosti učilišťa alebo strediska v stanovách družstva.

(4) Zriaďovateľ učilišťa a strediska vymenúva a odvoláva so súhlasom územného orgánu štátnej správy v školstve riaditeľa učilišťa a vedúceho strediska. Riaditeľa a vedúceho vyberá konkurzom.

§ 3

Úlohy organizácií, pre ktoré sa pripravuje mládež na povolanie

(1) Organizácie, pre ktoré sa pripravuje mládež na povolanie, uhrádzajú pomernú časť prevádzkových nákladov učilišťa alebo strediska na prípravu žiakov pre ich potrebu, ak nie je ustanovené inak.²⁾

(2) Organizácia zabezpečuje podľa potrieb učilišťa alebo strediska vhodne vybavené pracoviská pre odborný výcvik podľa učebných osnov a inštruktorov na prevádzkové pracoviská.

§ 4

Prechodné ustanovenia

(1) Návrhy na úpravu siete učilíšť a zoznamu stredísk, zmenu postavenia a zmenu zriaďovateľa učilíšť a stredísk predložia ústredné orgány a národné výbory v roku 1990 podľa § 1 ministerstvu do 30. novembra.

(2) Ústredné orgány a národné výbory najneskôr do 31. decembra 1990 zabezpečia

- a) zriadenie učilíšť alebo stredísk vo svojej pôsobnosti a ich zápis do podnikového registra,
- b) doplnenie zakladacích listín štátnych podnikov, štátnych organizácií a stanov družstiev, ktoré budú zriaďovateľmi učilíšť,
- c) vyčlenenie majetku zo štátneho podniku, štátnej organizácie a družstva na prevádzku učilíšť alebo stredísk.

§ 5

Zrušovacie ustanovenie

Zrušuje sa vyhláška Ministerstva školstva Slovenskej socialistickej republiky č. 66/1985 Zb. o postupe ústredných orgánov a národných výborov pri riadení a plánovaní prípravy mládeže na povolanie a o organizácii stredných odborných učilíšť, stredných odborných učilíšť pre mládež vyžadujúcu osobitnú starostlivosť a osobitných odborných učilíšť.

§ 6

Účinnosť

Táto vyhláška nadobúda účinnosť 1. novembrom 1990.

Minister:

Pišút v. r.

²⁾ § 12 ods. 1 zákona č. 29/1984 Zb.

450

SDĚLENÍ
federálního ministerstva zahraničních věcí

Federální ministerstvo zahraničních věcí sděluje, že dne 29. června 1951 byla na 34. zasedání generální konference Mezinárodní organizace práce přijata Úmluva o stejném odměňování pracujících mužů a žen za práci stejné hodnoty (č. 100). Ratifikace Úmluvy Československou republikou byla zapsána dne 30. října 1957 generálním ředitelem Mezinárodního úřadu práce. Podle svého článku 6 Úmluva vstoupila pro Československou republiku v platnost dnem 30. října 1958.

Český překlad Úmluvy se vyhláší současně.

Úmluva č. 100

Úmluva o stejném odměňování pracujících mužů a žen za práci stejné hodnoty

Generální konference Mezinárodní organizace práce, která byla svolána správní radou Mezinárodního úřadu práce do Ženevy a tam se sešla dne 6. června 1951 na svém 34. zasedání,

rozhodnuvši přijmout některé návrhy týkající se zásady stejného odměňování pracujících mužů a žen za práci stejné hodnoty, jež jsou sedmým bodem jednacího pořadu zasedání,

stanovivši, že tyto návrhy budou mít formu mezinárodní úmluvy,

přijímá dne 29. června roku 1951 tuto úmluvu, která bude označována jako Úmluva o stejném odměňování, 1951.

Článek 1

Pro účely této úmluvy

- a) pojem „odměna“ zahrnuje řádnou, základní nebo minimální mzdu nebo plat a jakékoliv vedlejší příjmy, vyplácené přímo nebo nepřímo, ať v hotovosti nebo v naturáliích, zaměstnavatelem pracovníku a plynoucí z pracovníkova zaměstnání;
- b) pojem „stejně odměňování pro pracující muže a ženy za práci stejné hodnoty“ se vztahuje na tarify odměny, stanovené bez rozlišování založeného na pohlaví.

Článek 2

1. Každý členský stát bude prostředky, odpovídajícími metodám užívaným pro stanovení tarifů odměn, podporovat a pokud je to slučitelné s takovými meto-

dami, zajišťovat, aby byla na všechny pracovníky uplatňována zásada stejného odměňování pro pracující muže a ženy za práci stejné hodnoty.

2. Tato zásada může být prováděna

- a) vnitrostátním zákonodárstvím;
- b) zákonně zavedenými nebo uznávanými metodami stanovení mezd;
- c) kolektivními smlouvami mezi zaměstnavateli a pracovníky;
- d) kombinací těchto různých prostředků.

Článek 3

1. Kde takový postup bude usnadňovat provádění ustanovení této úmluvy, budou přijata opatření podporující objektivní hodnocení zaměstnání na podkladě práce, jež má být vykonávána.

2. Metody, jichž má být používáno při tomto hodnocení, mají být určeny úřady odpovědnými za stanovení odměny za práci, nebo tam, kde tyto odměny jsou stanoveny kolektivními smlouvami, jejich smluvními stranami.

3. Rozdílná odměňování pracovníků, která odpovídají bez ohledu na pohlaví rozdílu, určeným takovýmto objektivním hodnocením práce, jež má být vykonávána, se nebudou považovat za odporující zásadě stejného odměňování pracujících mužů a žen za práci stejné hodnoty.

Článek 4

Každý členský stát bude vhodným způsobem spolupracovat se zúčastněnými organizacemi zaměstnava-

telů a pracovníků za účelem účinného provádění ustanovení této úmluvy.

Článek 5

Formální ratifikace této úmluvy budou oznámeny generálnímu řediteli Mezinárodního úřadu práce a jím zapsány.

Článek 6

1. Tato úmluva zavazuje toliko členské státy Mezinárodní organizace práce, jejichž ratifikace byla zapsána generálním ředitelem.

2. Nabude účinnosti dvanáct měsíců poté, kdy generální ředitel запиše ratifikace dvou členských států.

3. Pro každý další členský stát tato úmluva nabude účinnosti dvanáct měsíců od data, kdy byla zapsána jeho ratifikace.

Článek 7

1. Prohlášení, zasílaná generálnímu řediteli Mezinárodního úřadu práce podle odstavce 2 článku 35 ústavy Mezinárodní organizace práce, budou obsahovat údaje

- a) o územích, ohledně nichž se příslušný členský stát zavazuje provádět ustanovení úmluvy beze změny;
- b) o územích, ohledně nichž se zavazuje provádět ustanovení úmluvy se změnami a podrobnostmi o těchto změnách;
- c) o územích, na nichž není možno úmluvu provádět, a v těchto případech důvody, pro které ji není možno provádět;
- d) o územích, ohledně nichž si vyhrazuje svá rozhodnutí až do hlubšího posouzení situace.

2. Závazky zmíněné pod písmeny a) a b) prvního odstavce tohoto článku budou považovány za nedílnou součást ratifikace a budou mít stejné účinky.

3. Každý členský stát se může kdykoliv novým prohlášením zcela nebo zčásti vzdát výhrad obsažených v jeho původním prohlášení na základě ustanovení pod písmeny b), c) nebo d) prvního odstavce tohoto článku.

4. Každý členský stát může v obdobích, během nichž lze úmluvu vypovědět podle ustanovení článku 9, zaslat generálnímu řediteli nové prohlášení pozměňující v jakémkoli jiném směru znění kteréhokoliv dřívějšího prohlášení a obsahující údaje o současné situaci v takových územích.

Článek 8

1. Prohlášení zaslaná generálnímu řediteli Mezinárodního úřadu práce podle odstavce 4 a 5 článku 35 ústavy Mezinárodní organizace práce budou uvádět,

zda ustanovení úmluvy budou prováděna na určitém území beze změny nebo se změnou; pokud bude v prohlášení uvedeno, že ustanovení úmluvy budou prováděna se změnami, musí v něm být podrobně uvedeno, v čem zmíněné změny spočívají.

2. Členský stát, členské státy nebo příslušný mezinárodní orgán se mohou pozdějším prohlášením zcela nebo částečně vzdát práva dovolávat se kteréhokoliv změny uvedené v dřívějším prohlášení.

3. Členský stát, členské státy nebo příslušný mezinárodní orgán mohou v obdobích, během nichž lze úmluvu vypovědět podle ustanovení článku 9, zaslat generálnímu řediteli nové prohlášení pozměňující v jakémkoli jiném směru znění kteréhokoliv dřívějšího prohlášení a obsahující údaje o současném stavu, pokud jde o provádění této úmluvy.

Článek 9

1. Každý členský stát, který ratifikoval tuto úmluvu, může ji vypovědět po uplynutí deseti let ode dne, kdy tato úmluva poprvé nabyla účinnosti, písemným sdělením generálnímu řediteli Mezinárodního úřadu práce, který je запиše. Výpověď nabude účinnosti jeden rok po dni, kdy byla zapsána.

2. Každý členský stát, jenž ratifikoval tuto úmluvu a který nepoužije práva ji vypovědět podle tohoto článku během roku následujícího po uplynutí období deseti let, jak uvedeno v předchozím odstavci, bude vázán úmluvou na další desetileté období a poté ji bude moci vypovědět vždy po uplynutí desetiletého období za podmínek uvedených v tomto článku.

Článek 10

1. Generální ředitel Mezinárodního úřadu práce oznámí všem členským státům Mezinárodní organizace práce zápis všech ratifikací, prohlášení a výpovědí, které mu členové organizace sdělí.

2. Když bude členským státům Organizace sdělovat zápis druhé ratifikace, jež mu byla oznámena, generální ředitel upozorní členské státy Organizace na datum, kdy tato úmluva nabude účinnosti.

Článek 11

Generální ředitel Mezinárodního úřadu práce oznámí generálnímu tajemníkovi Spojených národů k zápisu podle článku 102 Charty Spojených národů úplné údaje o všech ratifikacích, prohlášeních a výpovědích, které zapsal podle ustanovení předchozích článků.

Článek 12

Vždy, bude-li to považovat za nutné, správní rada

Mezinárodního úřadu práce předloží generální konference zprávu o provádění této úmluvy a přezkoumá, zda je záhodno dát na pořad jednání generální konference otázku její úplné nebo částečné revize.

Článek 13

1. Přijme-li generální konference novou úmluvu revidující úplně nebo částečně tuto úmluvu a neustanoví-li nová úmluva jinak

- a) ratifikace nové revidující úmluvy členskými státy způsobí ipso iure okamžitou výpověď této úmluvy bez ohledu na ustanovení článku 9, a to s vý-

hradou, že nová revidující úmluva nabude účinnosti;

- b) od doby, kdy nová revidující úmluva nabude účinnosti, tato úmluva přestane být členským státům otevřena k ratifikaci.

2. Tato úmluva však zůstane v platnosti co do formy a obsahu pro ty členské státy, které ji ratifikovaly a které neratifikovaly revidující úmluvu.

Článek 14

Anglické a francouzské znění této úmluvy mají stejnou platnost.

451

Federální ministerstvo dopravy

vydalo podle § 123 odst. 2 zákoníku práce (úplné znění č. 52/1989 Sb.) v dohodě s federálním ministerstvem práce a sociálních věcí a po projednání s Odborovým svazem pracovníků civilního letectví **výnos č. j. 19 439/1990-320 ze dne 10. září 1990, kterým se mění a doplňuje výnos č. j. 20 324/1983-03 ze dne 27. října 1983 o poskytování letecké stravní normy členům posádek civilních letadel trvale vykonávajícím řídicí činnost technickohospodářského charakteru v organizacích v působnosti federálního ministerstva dopravy** (reg. v částce 4/1984 Sb.).

Výnos nabývá účinnosti dnem vyhlášení ve Sbírce zákonů.

Do výnosu lze nahlédnout na federálním ministerstvu dopravy a bude publikován ve Věstníku dopravy.

452

Federální ministerstvo dopravy

vydalo podle § 123 odst. 2 zákoníku práce (úplné znění č. 52/1989 Sb.) v dohodě s federálním ministerstvem práce a sociálních věcí a po projednání s Odborovým svazem pracovníků civilního letectví **výnos č. j. 19 439/1990-320 ze dne 10. září 1990, kterým se mění a doplňuje výnos č. j. 25 080/1982-03 ze dne 12. ledna 1983 o poskytování letecké stravní normy členům posádek civilních letadel v organizacích v působnosti federálního ministerstva dopravy** (reg. v částce 9/1983 Sb.).

Výnos nabývá účinnosti dnem vyhlášení ve Sbírce zákonů.

Do výnosu lze nahlédnout na federálním ministerstvu dopravy a bude publikován ve Věstníku dopravy.

453

Federální ministerstvo financí

vydalo podle § 6, 18 a § 19 odst. 1 písm. a) zákona č. 73/1952 Sb., o dani z obratu, ve znění zákona č. 107/1990 Sb., **výnosem č. j. XIII/1 - 23 000/90 ze dne 25. října 1990 Sazebník daně z obratu platný od 1. ledna 1991.**

Sazebník daně z obratu platný od 1. ledna 1990 vydaný výnosem č. j. II/2 - 17 000/89 ze dne 28. 9. 1989 (reg. v částce 29/1989 Sb.), včetně všech změn a doplňků, se dnem 31. prosince 1990 ruší. Současně k tomuto dni se ruší všechny individuální výjimky povolené na základě konkrétních rozhodnutí ministerstev financí, které upravují jinak daň z obratu, než stanoví zákon o dani z obratu, prováděcí vyhláška a Sazebník daně z obratu platný od 1. ledna 1991.

Do sazebníku daně z obrátu platného od 1. ledna 1991 lze nahlédnout na federálním ministerstvu financí, ministerstvu financí České republiky, ministerstvu financí Slovenské republiky a na všech krajských a okresních finančních správách.

Sazebník daně z obrátu platný od 1. ledna 1991 bude v prodeji v měsíci prosinci 1990 u státních podniků Statistické a evidenční vydavatelství tiskopisů, Tržiště 9, 118 16 Praha 1-Malá Strana a Statistické a evidenčné vydavatelstvo tlačív, Štefánikova 2, 891 17 Bratislava.

Objednávky přijímají a expedici spolu s prodejem zajišťují výhradně jmenované státní podniky.

454

Ministerstvo výstavby a stavebnictví České republiky

vydalo podle § 17 odst. 2 zákona č. 100/1988 Sb., o sociálním zabezpečení, v dohodě s federálním ministerstvem práce a sociálních věcí a ministerstvem práce a sociálních věcí České republiky **výnos č. 3/1990** ze dne 25. října 1990, **kterým se mění a doplňuje výnos č. 1 ze dne 19. ledna 1983, kterým se vydává resortní seznam zaměstnání zařazených pro účely důchodového zabezpečení do I. a II. pracovní kategorie, ve znění výnosů č. 1/1987 ze dne 21. července 1987, č. 1/1988 ze dne 22. dubna 1988 a č. 4/1988 ze dne 17. listopadu 1988.**

Výnos nabývá účinnosti dnem 1. listopadu 1990 a vztahuje se na pracovníky organizací v působnosti ministerstva výstavby a stavebnictví České republiky a na pracovníky organizací místního stavebnictví, řízených národními výbory v České republice.

Výnos byl uveřejněn ve Zpravodaji MVS ČR, částka 23/1990 a lze do něj nahlédnout na tomto ministerstvu a ve všech organizacích v jeho působnosti.

455

Ministerstvo výstavby a stavebnictví České republiky

vydalo podle § 133 odst. 6 zákoníku práce v dohodě s ministerstvem financí, cen a mezd České republiky, ministerstvem zdravotnictví a sociálních věcí České republiky a českomoravským výborem Odborového svazu pracovníků ve stavebnictví a výrobě stavebních hmot **výnos č. 2/1990** ze dne 4. května 1990 **o poskytování mycích, čistících a dezinfekčních prostředků.**

Výnos nabývá účinnosti dnem vyhlášení ve Sbírce zákonů a vztahuje se na pracovníky organizací v působnosti ministerstva výstavby a stavebnictví České republiky, na pracovníky organizací místního stavebnictví v působnosti národních výborů a na tyto organizace.

Výnos byl uveřejněn ve Zpravodaji ministerstva výstavby a stavebnictví České republiky, částka 12/1990 a lze do něj nahlédnout na tomto ministerstvu a v organizacích v jeho působnosti.

Vydavatel: Federální ministerstvo vnitra – **Redakce:** Šteřelnicná 1673/10, 182 00 Praha 8-Kobylisy, telefon 858 00 00, 84 37 76 – **Administrace:** Statistické a evidenční vydavatelství tiskopisů, státní podnik (SEVT), Tržiště 9, 118 16 Praha 1 - Malá Strana, telefon 53 38 41-9 – Vychází podle potřeby – **Roční předplatné činí 170,-Kčs** a je stanoveno za dodávku kompletního ročníku včetně rejstříku. **Účet pro předplatné:** SBČs Praha 1, účet č. 19-706-011 – Požadavky na předplatné, na zrušení odběru a na změnu počtu odebraných výtisků pro nadcházející ročník je třeba uplatnit do 15. 11. kalendářního roku. Změny adres se provádějí od následujícího čtvrtletí. V písemném styku vždy uvádějte šestimístné číslo vyúčtování. – **Distribuce předplatitelům:** SEVT, s. p. Tržiště 9, 118 16 Praha 1 - Malá Strana, telefon 53 38 41-9, **jednotlivé částky** lze na objednávku obdržet v odbytovém středisku SEVT, Svatoslavova 7, 140 83 Praha 4 – Nusle, telefon 43 36 15, **za hotové v prodejnách SEVT:** Praha 2, Bruselská 2, telefon 25 84 93 – Brno, Česká 14, telefon 265 72 - Karlovy Vary, Engelsova 53, telefon 268 95, **v prodejnách Knihy:** České Budějovice, Žižkovo nám. 25, – Olomouc, nám. Míru 5, – Ostrava, Dimitrova 14 **a ve vybrané síti prodejen PNS.** – Novinová sazba povolena poštou Praha 07, číslo 313 348 BE 55. Tisk: Tiskárna federálního ministerstva vnitra - Dohlédací pošta Praha 07.